

Odontología.14 Devoirs / exercices

Odontología.14 Deberes / ejercicios

 <https://app.colanguage.com/es/frances/plan-de-curso/dentistry/14>



Exercice 1:

Cartes de dialogue

Instruction: Écrivez un court dialogue pour chaque situation.

1. Analyse d'une radiographie panoramique

Pratique un diálogo donde el dentista y el paciente discuten el análisis de una radiografía panorámica.

.....

.....

.....

.....

Odontología.14 Analyze a panoramic X-ray / Analyze a panoramic X-ray
Module 3 Minor surgery, periodontology and prosthetics / Minor surgery, periodontology and prosthetics

Bonjour, pouvez-vous m'expliquer

Voici votre radiographie panoramique,

pourquoi cette radiographie est

analysons-la ensemble.

importante ?

Aquí está su radiografía panorámica,

Hola, ¿puede explicarme por qué esta

analicémosla juntos.

radiografía es importante?

Je vois que vous avez deux dents de

Bien sûr, elle nous permet d'examiner

sagesse incluses.

toute votre bouche, y compris les dents,

Veo que tiene dos muelas del juicio

les mâchoires et les sinus.

incluidas.

Claro, nos permite examinar toda su boca,

Oui, elles ne poussent pas normalement

incluyendo los dientes, las mandíbulas y

?

los senos paranasales.

¿Sí, no están saliendo normalmente?

Je remarque une petite carie sur la

Effectivement, elles sont coincées et

molaire droite, est-ce grave ?

peuvent causer des problèmes en cas

Noto una pequeña caries en la muela

d'infection.

derecha, ¿es grave?

Efectivamente, están atascadas y pueden

Rassurez-vous, c'est une carie

causar problemas en caso de infección.

débutante que nous pouvons soigner

Faut-il les retirer ?

facilement avec un plombage.

¿Hay que extraerlas?

No se preocupe, es una caries incipiente

Je recommande une extraction pour

que podemos tratar fácilmente con un

éviter tout risque futur. Nous fixerons la

empaste.

date bientôt.

Quelle est la prochaine étape ?

Recomiendo una extracción para evitar

¿Cuál es el siguiente paso?

cualquier riesgo futuro. Fijaremos la fecha

Nous allons planifier un rendez-vous

pronto.

pour le traitement prochainement

Vamos a programar una cita para el
<https://www.colanguage.com>

tratamiento próximamente

2. Explication du diagnostic au patient

Simule una conversación donde el dentista explica el diagnóstico y responde las preguntas del paciente.

.....

.....

.....

.....

Odontología.14 Analyze a panoramic X-ray / Analyze a panoramic X-ray

Module 3 Minor surgery, periodontology and prosthetics / Minor surgery, periodontology and prosthetics

Après avoir examiné votre radiographie, votre radiographie montre une

j'ai identifié un kyste près de la racine de inflammation au niveau des gencives.
votre dent. *Su radiografía muestra una inflamación*

Después de examinar su radiografía, he *en las encías.*

identificado un quiste cerca de la raíz de Est-ce lié à une maladie ?

su diente. *¿Está relacionado con una enfermedad?*

Est-ce dangereux ? Oui, c'est une gingivite qui peut évoluer
¿Es peligroso? si elle n'est pas soignée.

Ce n'est pas urgent, mais il faudra traiter *Sí, es una gingivitis que puede empeorar si*
pour éviter une infection. *no se trata.*

No es urgente, pero habrá que tratarlo Que me conseillez-vous ?

para evitar una infección. *¿Qué me recomienda?*

Comment se déroulera le traitement ? Un détartrage complet et un brossage
¿Cómo será el tratamiento? plus régulier.

Nous ferons un nettoyage suivi d'un *Una limpieza completa y un cepillado más*
contrôle régulier. *regular.*

Haremos una limpieza seguida de un Je vais suivre vos conseils attentivement.

control regular. *Seguiré sus consejos atentamente.*

D'accord, merci pour ces explications
claires.

De acuerdo, gracias por estas
explicaciones claras.

3. Planification du traitement dentaire

Póngase en la situación donde el dentista discute el plan de tratamiento con el paciente a partir de la radiografía.

.....

.....

.....

.....

Odontología.14 Analyze a panoramic X-ray / Analyze a panoramic X-ray
Module 3 Minor surgery, periodontology and prosthetics / Minor surgery, periodontology and prosthetics

La radiographie montre une infection à la racine de votre dent. J'ai analysé votre radiographie et note

la racine de votre dent. plusieurs caries.

La radiografía muestra una infección en la raíz de su diente. *He analizado su radiografía y notado varias caries.*

Cela nécessitera-t-il une intervention ? Faut-il traiter toutes ces caries rapidement ?

¿Será necesaria una intervención?
Oui, un traitement de canal sera nécessaire pour sauver la dent. *¿Hay que tratar todas estas caries rápidamente?*

Sí, será necesario un tratamiento de conducto para salvar el diente. Oui, plus nous attendons, plus le risque d'infection augmente.

Combien de séances seront nécessaires ? *Sí, cuanto más esperemos, mayor será el riesgo de infección.*

¿Cuántas sesiones serán necesarias? Quels soins sont prévus ?

Deux à trois séances devraient suffire. *¿Qué tratamientos están previstos?*

De dos a tres sesiones deberían ser suficientes. Nous commencerons par les caries les plus profondes, puis traiterons les autres progressivement.

Très bien, je suis prêt à commencer. *Comenzaremos con las caries más profundas y luego trataremos las demás progresivamente.*

Muy bien, estoy listo para comenzar. Merci, c'est plus clair ainsi.

Gracias, así está más claro.

Odontología.14 Devoirs / exercices

Odontología.14 Deberes / ejercicios

 <https://app.colanguage.com/es/frances/plan-de-curso/dentistry/14>



Exercice 2:

Choix multiple

Instruction: Choisissez la bonne solution

1. Je ____ attentivement la radiographie panoramique
pour détecter toute anomalie.

a. regarder

b. regarde

regardes

d. regardent

2. Vous ____ une légère inflammation qui nécessite un
traitement rapide.

a. as

b. avez

c. avons

d.

ont

3. Nous ____ un détartrage suivi d'un contrôle régulier.

- a. recommande b. recommandent
- c. recommandons d. recommandes

4. Après l'extraction, il est important que vous ____ les conseils postopératoires.

- a. suivez b. suiviez c. suivons
- d. suivent

Soluciones:

1. regarde 2. avez 3. recommandons 4. suivez

Odontología.14 Devoirs / exercices

Odontología.14 Deberes / ejercicios

 <https://app.colanguage.com/es/frances/plan-de-curso/dentistry/14>



Exercice 3:

Analizar una radiografía panorámica en el consultorio dental

Instruction: Remplissez les espaces pour compléter cette courte histoire

Ce matin, je _____ un nouveau patient au cabinet dentaire. Nous _____ ensemble sa radiographie panoramique pour _____ d'éventuelles anomalies. Le patient me dit qu'il _____ de douleurs au niveau de la mâchoire. Après avoir analysé l'image, je _____ calmement le diagnostic et propose un plan de traitement adapté à sa situation. Nous _____ d'un rendez-

vous pour une extraction dentaire, et je lui donne des instructions post-opératoires précises pour bien soigner sa bouche.

Esta mañana, yo **recibo** a un nuevo paciente en el consultorio dental. **Examinamos** juntos su radiografía panorámica para **detectar** posibles anomalías. El paciente me dice que **sufre** dolores en la mandíbula. Tras haber analizado la imagen, **explico** con calma el diagnóstico y propongo un plan de tratamiento adaptado a su situación. **Concertamos** una cita para una extracción dental, y le doy instrucciones postoperatorias precisas para cuidar bien su boca.

Recevoir	Examiner	Souffrir	Expliquer
Recibir-Presente	Examinar-Presente	Sufrir-Presente	Explicar-Presente
je reçois	j'examine	je souffre	j'explique
tu reçois	tu examines	tu souffres	tu expliques
il/elle/on reçoit	il/elle/on examine	il/elle/on souffre	il/elle/on explique
nous recevons	nous examinons	nous souffrons	nous expliquons
vous recevez	vous examinez	vous souffrez	vous expliquez
ils/elles reçoivent	ils/elles examinent	ils/elles souffrent	ils/elles expliquent

Convenir

Concertar-Presente

je conviens
tu conviens
il/elle/on convient
nous convenons
vous convenez
ils/elles conviennent

Odontología.14 Analyze a panoramic X-ray / Analyze a panoramic X-ray
Module 3 Minor surgery, periodontology and prosthetics / Minor surgery, periodontology and prosthetics